

# ARGENTINA EN ITALIA

Newsletter de la Embajada Argentina en Italia

## **POLÍTICA DE GÉNERO**

LEY MICAELA EN LA EMBAJADA

## **CIENCIA Y TECNOLOGÍA**

ENCUENTRO CON LA COMUNIDAD  
CIENTÍFICA EN ITALIA

## **G20**

REFLEXIONES DEL EMBAJADOR  
JORGE ARGÜELLO

## **PROMOCIÓN COMERCIAL**

VISITA AL AEROPUERTO DE ROMA

## **AGENDA ABIERTA**

ACTIVIDADES DEL EMBAJADOR

Foto: Carnaval de Tilcara, provincia de Jujuy.



Embajada de la  
**República Argentina**  
República Italiana

Ministerio de Relaciones Exteriores,  
Comercio Internacional y Culto

Febrero 2021 - N° 2

# CONTENIDOS

# 1

LEY MICAELA EN LA EMBAJADA

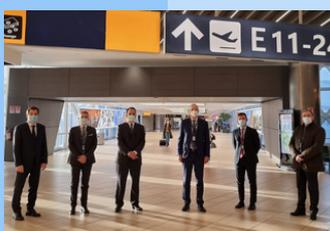


CIENCIA, TECNOLOGÍA  
E INVESTIGACIÓN EN ITALIA

# 2

# 3

REFLEXIONES DEL EMBAJADOR  
JORGE ARGÜELLO



VISITA AL AEROPUERTO  
FIUMICINO DE ROMA

# 4

# 5

ACTIVIDADES DEL EMBAJADOR



# Nuestra sede

La Embajada de la República Argentina en Italia está ubicada en el Rione Castro Pretorio de la capital italiana, una antigua circunscripción municipal donde se encuentran testimonios arqueológicos de época romana, medieval y renacentista que abarcan 2500 años de historia. La casa fue construida a partir del año 1874 por el Diputado italiano Marqués Beniamino Pandolfi Guttaduro y fue vendida al Gobierno Argentino en 1889. De este modo el palacio se convirtió en el primer inmueble adquirido para ser sede de una Representación Diplomática argentina en Europa. Según la escritura de compraventa, el Marqués Beniamino Pandolfi Guttaduro vendió al Gobierno de la República Argentina, en fecha 9 de abril de 1889, el edificio sito en Piazza dell'Esquilino, 2 por la suma de 500.000 Liras divididas en siete cuotas anuales en oro (Napoleones).

La contraparte argentina firmante del acto notarial es el Representante Diplomático ante el Rey de Italia Umberto I Savoia, Dr. Antonio Del Viso, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario. La compra de la casa en Roma se aprueba en 1890, con la Ley N° 2.762.

El Palacete de estilo "Umbertino", también conocido como "Palazzina Pandolfi" fue testigo, en el año 1947, de la visita de Eva Perón a Italia. Los numerosos salones de la sede sirvieron como espacio de encuentro con grupos de mujeres y con cientos de personas que se acercaron en los días de su gira a conocerla. La arquitectura de este primer piso es diferente en todos los ambientes: se pasa del estilo Luis XV, al veneciano y al pompeyano. El prestigioso edificio se encuentra, además, frente a la Basílica de Santa Maria Maggiore, obra arquitectónica que en 1990 fue declarada Patrimonio de la Humanidad en Europa por la UNESCO. Nuestra bandera, presente en ambas fachadas, testimonia que esta sede es la casa de todos los argentinos y de todas las argentinas en Italia.



# LEY MICAELA EN ITALIA

*Oficina de Derechos Humanos, Políticas de Género y Diversidad*

Se ha dado inicio, por primera vez en esta Representación, a la formación prevista por la ley 27.499 ("Ley Micaela") que establece la capacitación obligatoria en género y violencia de género para todas las personas que se desempeñan en la función pública en los tres poderes del Estado.

Los y las agentes de la Sección de Promoción Cultural y Cooperación Internacional, de la Sección de Diplomacia Pública y de la Oficina de Derechos Humanos, Políticas de Género y Diversidad, iniciaron el ciclo formativo que imparte el Instituto Nacional de la Administración Pública (INAP) en modo online.

La ley lleva el nombre de Micaela García, una joven entrerriana de 21 años, víctima de femicidio en abril de 2017. Tiene como fin transmitir herramientas y (de)construir sentidos comunes, para reflexionar sobre la desigualdad y la discriminación. Se trata de transformar las prácticas concretas, las políticas públicas y, en definitiva, cada una de nuestras acciones, bajo una óptica de igualdad de género.



La capacitación prevista por la Ley Micaela tiene como objetivo garantizar que, tanto las políticas públicas como las prácticas concretas, sean respetuosas de la igualdad de género.

## ENCUENTROS CON REFERENTES DE LOS DERECHOS HUMANOS EN ITALIA

En las últimas semanas el Embajador mantuvo reuniones con referentes de diversos organismos de derechos humanos en Italia: Argentinos y Argentinas por la Memoria, Verdad y Justicia, el Comité de Exiliados Argentinos en Italia, la Asociación Puente de la Memoria, la Representación Italiana del SERPAJ, entre otras personalidades comprometidas con los derechos humanos, como exponentes de la Università degli Studi di Roma Tre, Università di Roma La Sapienza y los abogados y las abogadas de las víctimas de delitos de lesa humanidad que están siendo investigados en Italia.

El compromiso con los derechos humanos ha sido ratificado por el Presidente Alberto Fernández en su última visita a Italia y por el Embajador Carlés en eventos recientes organizados por la ONG 24deMarzo. Con los y las referentes se acordó la realización de una serie de acciones entre las cuales cabe destacar el hermanamiento del Museo de la Memoria Ex ESMA con el Museo Storico della Liberazione di Roma, la construcción de un archivo documental de las personas argentinas exiliadas en Italia, la Campaña por la Identidad y la Campaña del Equipo Argentino de Antropología Forense.

# CIENCIA Y TECNOLOGÍA

## ENCUENTRO CON AUTORIDADES DE LA RCAI Y EL MINCYT

*Sección de Promoción Cultural y Cooperación Internacional*

El pasado viernes 12 de febrero se llevó a cabo una videoconferencia entre el equipo del gabinete del Ministerio de Ciencia, Tecnología e Innovación de la Nación y la Embajada en Italia. Estuvieron presentes el Secretario de Planeamiento y Políticas en Ciencia, Tecnología e innovación, Dr. Diego Hurtado; la Directora Nacional de Promoción de la Política Científica, Lic. Karina Pombo; y la Dra. Diana Español, quien realizó la presentación integral del Programa RAICES. El Embajador Roberto Carlés participó de la reunión junto a la Jefa de la Sección de Promoción Cultural y Cooperación Internacional, Andrea González, y recordó que, en la gestión presidencial de Cristina Kirchner, regresaron a la Argentina casi mil científicos y científicas gracias al programa RAICES. Esta línea política sigue presente en la agenda del Presidente Alberto Fernández, como demuestra el ingreso a la Cámara de Diputados, el pasado 11 de febrero, del Proyecto de Ley sobre Financiamiento del Sistema Nacional de Ciencia, Tecnología e Innovación, con el cual se busca impulsar el desarrollo federal.

Se prevé iniciar en 2021 con una inversión del 0,28 por ciento del PBI y concluir en 2032 con el 1 por ciento, al fin de reducir las asimetrías entre regiones y para fomentar la consolidación y el crecimiento de los sistemas provinciales. Argentina e Italia tienen un amplio acervo en cuanto a la cooperación científica. Sin ir más lejos, la Agencia Espacial italiana comparte con la Argentina el sistema satelital compuesto, entre otros satélites, por el SAOCOM, recientemente lanzado. Es por esto que también estuvieron presentes los científicos y las científicas que forman parte de la RCAI, representados por su coordinador, Prof. Sabatino Alfonso Anecchiarico, quien expuso el historial de experiencias exitosas y los proyectos en agenda para este 2021. Con una mirada federal, que incluya a los argentinos y argentinas en el exterior, se planteó entonces una línea clara de trabajo para impulsar la presencia científica argentina en toda Italia.

## CURSOS DE IDIOMA



Desde el 25 de enero y hasta el 20 de mayo se llevan adelante los cursos de lengua española dictados desde la Casa Argentina en Roma en modalidad virtual. La oferta comprende una carga horaria de 28 hs por unidad y los niveles se desarrollan desde los iniciales A1 y A2 hasta los intermedios B1 y B2. Los contenidos se encuadran en el Marco Común Europeo de Referencia para las Lenguas. Asimismo, cabe destacar que la Casa Argentina en Roma es sede del Certificado Internacional CELU.



## VENETO FILM COMMISSION

El 11 de Febrero se ha realizado un encuentro de trabajo con la Veneto Film Commission. Esta Fundación es co-financiada por la región Veneto y la Unión Europea para el desarrollo de acciones y producciones en el campo audiovisual. En ese marco, el Embajador Roberto Carlés y la Jefa de la Sección de Promoción Cultural y Cooperación Internacional, Secretaria Andrea Gonzalez, conversaron con el directorio de la Fundación, integrado por Floriano Buono, Francesca Valente y Jacopo Chessa. Ambas partes comenzaron a trabajar en una agenda de cooperación que abarca la formación, la gestión de espacios y recursos y la producción audiovisual.

# EL RETORNO DEL HOMBRE DE VITRUVIO

## REFLEXIONES DEL EMBAJADOR ARGENTINO ANTE LOS EE. UU. Y SHERPA DEL G20

El pasado domingo 31 de Enero el Embajador de la República Argentina en Washington, Jorge Argüello, publicó una columna en el diario argentino Perfil donde expuso reflexiones e ideas que constituyen un eje conceptual de la agenda del G20, cuya presidencia este año es ejercida por Italia. El artículo propone un análisis a nivel político, económico y social del contexto producto por la COVID-19, cuyos efectos permanecerán en el largo plazo.

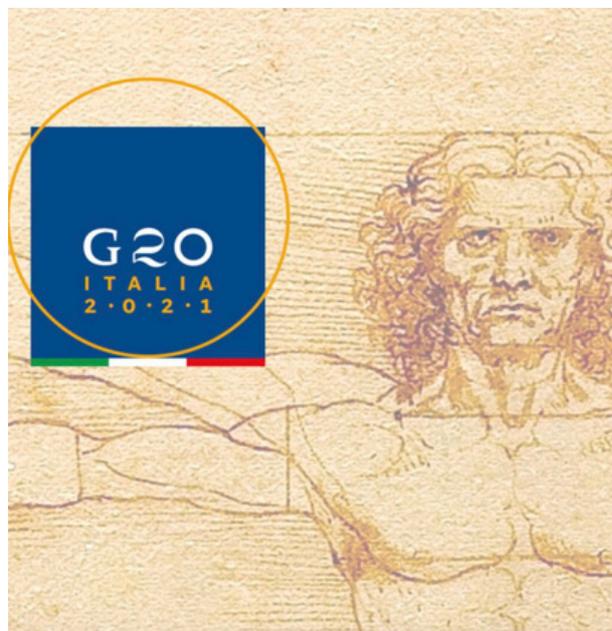
El Embajador Argüello hace un paralelismo entre la imagen y los pilares conceptuales que plantea la presidencia italiana para el Grupo de los 20 países industrializados y emergentes: el Hombre de Vitruvio.

Esta magnífica obra, realizada por Leonardo da Vinci en el siglo XV, demuestra, según el Embajador, "que cualquier construcción, para ser hermosa, necesita de simetría y armonía, proporciones perfectas como el cuerpo humano y toda la naturaleza".

Es por eso que el desafío que el Sherpa de Argentina pone en evidencia es "cómo reconstruir un mundo post pandemia que dé mayor importancia y prioridad al bienestar de todos los ciudadanos y al planeta". En consonancia con la imagen que ilustra el G20 este año, plantea que "el Hombre de Vitruvio está ahí, para recordarnos que es tiempo de recuperar simetría y armonía".

Según el FMI, el mundo caerá en una recesión que implicará una disminución del 3.5% del PBI mundial en 2020, mucho más que el 0.1% registrado durante la Gran Recesión en 2009.

"Personas, Planeta y Prosperidad" son las tres "P" elegidas por Italia para este G20, que representa la oportunidad de poder asegurar una recuperación económica sólida, sostenible y resiliente .



Argüello evidencia la necesidad de un trabajo mancomunado al recordar que la agenda internacional en este año requerirá solidaridad entre los pueblos, multilateralismo y cooperación internacional para hacer frente a una pandemia que al momento deja un saldo de casi 2 millones de muertes y más de 88 millones de personas en condiciones de pobreza.

Hay antecedentes que demuestran la vitalidad del G20. En 2008, menciona el Embajador, la cumbre permitió lograr una acción coordinada frente a la crisis financiera del 2008 y evitar -de este modo- un colapso económico mayor.

Este año, continúa el Sherpa, en el que América Latina acusa los golpes devastadores de la pandemia en materia sanitaria y productiva, este G20 se transforma en una oportunidad para proyectar una recuperación sostenible.

"Personas, Planeta y Prosperidad" son las tres "P" elegidas por Italia para este 2021. Sobre esta base se abre una nueva oportunidad para construir el futuro con una visión común, de una sociedad más justa y equilibrada.

# VISITA AL AEROPUERTO DE FIUMICINO

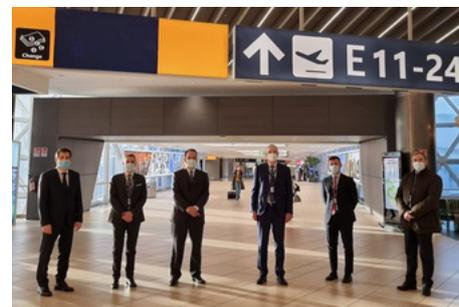
Sección Económica, Comercial y de Promoción Turística

El pasado 9 de febrero el Embajador Roberto Carlés, junto al Jefe de la Sección Económica, Comercial y de Promoción Turística, Consejero Alejandro Luppino, visitó las instalaciones del Aeropuerto de Roma Leonardo Da Vinci (Fiumicino), para dar continuidad a cuanto conversado en ocasión del anterior encuentro con las autoridades de Aeroporti di Roma (ADR) en relación a las estrategias puestas en acto para la gestión de los controles sanitarios.

El objetivo de la visita fue conocer la infraestructura y los recursos humanos que el aeropuerto ha dispuesto para implementar su política de prevención socio-sanitaria en el marco de la pandemia de COVID-19.

En particular, se destacó el procedimiento que se aplica para los vuelos que conectan la ciudad de Nueva York y Atlanta con la capital italiana, operados bajo la modalidad denominada "covid tested". El protocolo consiste en la realización de un test molecular o de antígeno tanto antes del embarque como sucesivamente al desembarque. Los resultados negativos a estos tests, eximen los pasajeros de realizar el aislamiento fiduciario obligatorio.

Las autoridades del aeropuerto expresaron su interés en implementar este protocolo también con el Aeropuerto Internacional de Ezeiza, en pos de agilizar el flujo de pasajeros entre los dos países.



## CONVOCATORIAS: FORMACIÓN PYME

El Instituto Ítalo Latino Americano (IILA), la Universidad Técnica Nacional (UTN) de Costa Rica y la Università degli Studi di Padova - Centro di Studi Regionali "Giorgio Lago", convocan a la Cuarta Escuela de Verano "Gestión PyMES y Territorios" a llevarse a cabo de forma virtual desde el 4 de marzo hasta el 28 de mayo de 2021. La Escuela de Verano 2021 "Gestión de PyMES y Territorios" se articula en cuatro módulos temáticos interdisciplinarios, incluyendo laboratorios y visitas de campo.

Los contenidos incluyen los siguientes temas: Gobernanza territorial: instituciones, actores y prácticas; Cadenas de valor, pymes y desarrollo local sostenible; Redes de empresas y capital social territorial; Innovación y transferencia tecnológica para el desarrollo de las Pymes.

El curso está orientado para agentes del ámbito público que estén interesados.

Para mayor información, escribir a: [escuelaveranopymes@utn.ac.cr](mailto:escuelaveranopymes@utn.ac.cr)

# AGENDA ABIERTA

## ACTIVIDADES DEL EMBAJADOR



El pasado 8 de Febrero el Embajador designado Roberto Carlés mantuvo un encuentro con el Señor Embajador de la República del Paraguay en Italia, S.E. Roberto Melgarejo. En la visita a la sede diplomática se acordaron líneas de trabajo conjunto para fortalecer la cooperación de ambos países con Italia.

En el marco de las visitas que el Embajador Carlés realiza a sus pares por el inicio de su misión, el mismo día concurrió a la sede diplomática de la República de Cuba, donde fue recibido por el Embajador S.E. José Carlos Rodríguez Ruiz.



El 9 de Febrero, el Embajador fue recibido por la Sra. Embajadora de la República de Albania en Italia, S.E. Anila Bitri Lani. Conversaron sobre la colectividad arbëresh de la Argentina, una de las más grandes de América Latina, y sobre la relación bilateral entre ambos países.

El jueves 11 el Embajador Carlés encontró a su par uruguayo, S.E. Ricardo Varela. En una fructífera audiencia, ambos acordaron trabajar conjuntamente en temas relacionados con la promoción de los dos países en Italia y de la cultura que nos hermana con la República Oriental del Uruguay.



 emb.roma

 @arginitalia

 ARGinITALIA

 press.arginitalia@gmail.com